

## A TANÁCS (EU) 2023/195 RENDELETE

(2023. január 30.)

**egyes halállományok és halállománycsoportok tekintetében a Földközi-tengeren és a Fekete-tengeren alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2023. évre történő meghatározásáról, valamint az (EU) 2022/110 rendeletnek a Földközi-tengeren és a Fekete-tengeren a 2022. évre alkalmazandó halászati lehetőségek tekintetében történő módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az 1380/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(1)</sup> 6. cikke előírja, hogy a rendelkezésre álló tudományos, műszaki és gazdasági szakvélemények figyelembevételével – ideértve adott esetben a Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottság (a továbbiakban: HTMGB) által készített jelentéseket, a megfelelő földrajzi területek vagy szakterületek tekintetében működő tanácsadó testületektől kapott szakvéleményeket és a tagállamok által készített közös ajánlásokat – állományvédelmi intézkedéseket kell elfogadni.
- (2) A Tanácsnak a halászati lehetőségek meghatározására és elosztására irányuló intézkedéseket – többek között adott esetben bizonyos, e halászati lehetőségekkel funkcionálisan összefüggő feltételeket – kell elfogadnia. Az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (1) bekezdése szerint a halászati lehetőségeket úgy kell elosztani a tagállamok között, hogy az egyes tagállamok által folytatott halászati tevékenységek viszonylagos stabilitása valamennyi halállomány, illetve halászat tekintetében biztosított legyen.
- (3) Az 1380/2013/EU rendelet 2. cikke értelmében a közös halászati politika célkitűzése a maximális fenntartható hozam (a továbbiakban: MFH) szerinti kiaknázási arány elérése 2015-ig azon állományoknál, amelyeknél ez lehetséges, az összes állomány esetében pedig fokozatosan legkésőbb 2020-ig. A 2020-ig tartó átmeneti időszak célja az volt, hogy egyensúlyt teremtsen az összes állomány MFH-jának elérése és a vonatkozó halászati lehetőségek esetleges kiigazításainak potenciális társadalmi-gazdasági hatásai között.
- (4) Ezért az 1380/2013/EU rendelettel összhangban a teljes kifogható mennyiségeket (a továbbiakban: TAC-ok) a rendelkezésre álló tudományos szakvélemények alapján, a biológiai és társadalmi-gazdasági szempontok figyelembevételével kell meghatározni, biztosítva ugyanakkor az egyes halászati ágazatok közötti méltányos bánásmódot és figyelembe véve az érdekeltekkel folytatott konzultációk során megfogalmazott véleményeket is.
- (5) Az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (4) bekezdése értelmében a halászati lehetőségeket a többéves tervek hatálya alá tartozó állományok esetében az említett tervekben szereplő szabályokkal összhangban kell meghatározni.
- (6) A tengerfenéken élő állományoknak a Földközi-tenger nyugati térségében folytatott halászatára vonatkozó többéves tervet (a továbbiakban: a terv) az (EU) 2019/1022 európai parlamenti és tanácsi rendelet <sup>(2)</sup> hozta létre, és az 2019. július 16-án lépett hatályba. A terv célja az MFH elérése és fenntartása a célállományok tekintetében, valamint annak biztosítása, hogy a tengerek élő biológiai erőforrásainak kiaknázása helyreállítsa és olyan szinten tartsa a halászott fajok állományait, amely meghaladja az MFH-t előállítani képes szintet.

<sup>(1)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 1380/2013/EU rendelete (2013. december 11.) a közös halászati politikáról, az 1954/2003/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 2371/2002/EK és a 639/2004/EK tanácsi rendelet és a 2004/585/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 354., 2013.12.28., 22. o.).

<sup>(2)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1022 rendelete (2019. június 20.) a tengerfenéken élő állományoknak a Földközi-tenger nyugati térségében folytatott halászatára vonatkozó többéves terv létrehozásáról és az 508/2014/EU rendelet módosításáról (HL L 172., 2019.6.26., 1. o.).

- (7) Az (EU) 2019/1022 rendelet 4. cikkének (1) bekezdésével összhangban az említett rendelet 1. cikkében felsorolt állományokra vonatkozó halászati lehetőségeket úgy kell meghatározni, hogy a halászati mortalitás fokozatosan, egyre növekvő jelleggel, lehetőség szerint 2020-ig, de legkésőbb 2025. január 1-jéig MFH-t eredményezzen. A halászati lehetőségeket a vonóhálós halászhajók és a horogsoros hajók tekintetében a terv 7. cikkében megállapított halászati erőfelfejtési rendszerrel összhangban meghatározott legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtésben, a mély vizekben élő vörös garnéla (*Aristeus antennatus*) és óriásgarnéla (*Aristaeomorpha foliacea*) tekintetében pedig a tudományos szakvéleménnyel és a terv 7. cikke (3) bekezdése b) pontjával összhangban megállapított maximális fogási korlátban kell kifejezni.
- (8) A HTMGB szakvéleménye szerint a Földközi-tenger nyugati térségében élő valamennyi halállományra vonatkozó MFH-célértékek eléréséhez további intézkedésekre van szükség, és a vonóhálós halászhajók tekintetében jelentősen csökkenteni kell a halászati mortalitást. Az említett szakvélemény alapján a Földközi-tenger nyugati térségében halászó vonóhálós hajók 2023-ra vonatkozó legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtését a terv 7. cikke (3) bekezdésének b) pontjával összhangban a 2015 és 2017 közötti kiindulási értékhez képest 7 %-kal kell csökkenteni, amely mennyiséget az (EU) 2022/110 tanácsi rendeletben <sup>(3)</sup> 2022-re meghatározott legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtésből kell levonni.
- (9) A HTMGB 2021. évi szakvéleménye szerint a horogsoros hajók a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen a szürke tőkehal halászati mortalitásának akár 10 %-át is okozhatják, a GFCM 10 földrajzi alterületen pedig a kirakodott szürke tőkehal mennyiségének akár 20 %-át is adhatják, míg az említett halászeszközzel ejtett fogások túlnyomórészt ívó egyedeket jelentenek. A HTMGB szakvéleménye szerint a szürke tőkehal szaporodóképes állományának biomasszája folyamatosan csökkent az elmúlt években, és a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen a szürke tőkehalak ívó egyedek száma 66 %-kal, a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen pedig 28 %-kal esett vissza az értékelések kezdete óta. Az említettek alapján az (EU) 2022/110 rendelet III. melléklete a terv 7. cikkének (5) bekezdésével összhangban – a 2015. január 1. és 2017. december 31. közötti halászati napok számában kifejezett halászati erőfelfejtés alapján – megállapította a horogsoros hajókra vonatkozó legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtést. A HTMGB 2022. évi értékelése szerint a szürke tőkehal szaporodóképes állományának biomasszája a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen, valamint a szürke tőkehal a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen még mindig a terv 2. cikkének 10. pontja értelmében vett biomassza referenciapont-határérték (a továbbiakban:  $B_{LIM}$ ) alatt van, és a fogásokat a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen legalább 57 %-kal, a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen pedig 78 %-kal kell csökkenteni ahhoz, hogy 2023-ban elérjük az  $F_{MFH}$ -t. Ezért helyénvaló, hogy 2023 tekintetében a horogsoros hajókra vonatkozó legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtés – a terv 7. cikkének (5) bekezdésével összhangban – az (EU) 2022/110 rendeletben 2022-re előírt szinten maradjon. A horogsoros hajókra vonatkozó említett – halászati napokban kifejezett – legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtés nem befolyásolhatja a 2024. évre meghatározandó legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtést.
- (10) A HTMGB 2021-es szakvéleménye szerint az MFH 2025-ig történő eléréséhez a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen és a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen jelentősen csökkenteni kell a vörös garnéla halászati mortalitását. A Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság (GFCM) halászati tudományos tanácsadó bizottsága (SAC) a 2 földrajzi alterületre vonatkozóan hasonló szakvéleményt bocsátott ki a vörös garnéla halászati mortalitásával kapcsolatban. Továbbá, a HTMGB becslése szerint a vörös garnéla biomasszája csökkenőben van. A kibocsátott szakvélemény alapján az (EU) 2022/110 rendelet a 2022. évre meghatározta a vörös garnélára a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen és a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen alkalmazandó maximális fogási korlátokat.
- (11) A HTMGB 2022-es szakvéleménye szerint a vörös garnéla halászati mortalitása a GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen továbbra is jelentősen eltér a fenntartható szintektől, ezért további állománygazdálkodási intézkedésekre van szükség. A HTMGB szakvéleménye szerint ahhoz, hogy 2023-ig elérjük az  $F_{MFH}$ -t, átlagosan 53 %-kal csökkenteni kell a fogásokat, mivel az említett faj biomasszája a GFCM 1 és 2 földrajzi alterületen a  $B_{LIM}$  alatt van, míg az említett fajok biomasszája a GFCM 6 és 7 földrajzi alterületen a terv 2. cikkének 11. pontja értelmében vett biomassza elővigyázatossági referenciapont (a továbbiakban:  $B_{PA}$ ) alatt van. A terv 7. cikke (3) bekezdésének b) pontjával összhangban ezért helyénvaló továbbra is maximális fogási korlátokat meghatározni a vonóhálós halászatra vonatkozó erőfelfejtési rendszer kiegészítése céljából. A tudományos szakvélemény alapján 2023-ra vonatkozóan a vörös garnéla halászata tekintetében a GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen a maximális fogási korlátokat 5 %-kal kell csökkenteni az (EU) 2022/110 rendeletben 2022-re meghatározott halászati lehetőségekhez képest.

<sup>(3)</sup> A Tanács (EU) 2022/110 rendelete (2022. január 27.) egyes halállományok és halállománycsoportok tekintetében a Földközi-tengeren és a Fekete-tengeren alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2022. évre történő meghatározásáról (HL L 21., 2022.1.31., 165. o.).

- (12) A HTMGB 2022-es szakvéleménye szerint a vörös garnéla halászati mortalitása a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen továbbra is a fenntartható szintek felett marad, ezért további állománygazdálkodási intézkedésekre van szükség. A HTMGB szakvéleménye szerint ahhoz, hogy 2023-ig elérjük az  $F_{MFH}$ -t, 30 %-kal csökkenteni kell a fogásokat. A terv 7. cikke (3) bekezdésének b) pontjával összhangban ezért helyénvaló továbbra is maximális fogási korlátokat meghatározni a vonóhálós halászatra vonatkozó erő kifejtési rendszer kiegészítése céljából. A tudományos szakvélemény alapján 2023-ra vonatkozóan a vörös garnéla halászata tekintetében a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen a maximális fogási korlátokat 3 %-kal kell csökkenteni az (EU) 2022/110 rendeletben 2022-re meghatározott halászati lehetőségekhez képest.
- (13) A HTMGB 2021-es szakvéleménye szerint az óriásgarnéla biomasszája a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen csökkenőben van, a maximális fenntartható hozam legkésőbb 2025-re történő eléréséhez pedig jelentősen csökkenteni kell az említett állomány halászati mortalitását. A kiadott szakvélemény alapján az (EU) 2022/110 tanácsi rendelet 2022-re megállapította az óriásgarnélára a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen alkalmazandó maximális fogási korlátokat.
- (14) A HTMGB 2022-es szakvéleménye szerint az óriásgarnéla biomasszája a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen csökkenőben van, a halászati mortalitás pedig továbbra is a fenntartható szintek felett marad, és további állománygazdálkodási intézkedésekre van szükség. A HTMGB szakvéleménye szerint ahhoz, hogy 2023-ig elérjük az  $F_{MFH}$ -t, 27 %-kal csökkenteni kell a fogásokat, mivel az említett faj biomasszája a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen a  $B_{PA}$  felett van. A terv 7. cikke (3) bekezdésének b) pontjával összhangban ezért helyénvaló továbbra is maximális fogási korlátokat meghatározni a vonóhálós halászatra vonatkozó erő kifejtési rendszer maximális fogási korlátokkal történő kiegészítése céljából. A tudományos szakvélemény alapján 2023-ra vonatkozóan az óriásgarnéla halászata tekintetében a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen a maximális fogási korlátokat 3 %-kal kell csökkenteni az (EU) 2022/110 rendeletben 2022-re meghatározott halászati lehetőségekhez képest.
- (15) A HTMGB 2022-es becslése szerint a GFCM 1 és 2 földrajzi alterületen élő vörös garnéla, a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen élő szürke tőkehal és a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen élő szürke tőkehal szaporodóképes állományának biomasszája a  $B_{LIM}$  alatt van, ami azt jelzi, hogy ezen állományok szaporodóképessége csökkenhet. Az említett állományok tekintetében elfogadott valamennyi intézkedés kombinációja magában foglalja a terv 6. cikkének (2) bekezdésében előírt további korrekciós intézkedéseket.
- (16) 2019-ben tartott 43. éves ülésén a GFCM elfogadta az Adriai-tengeren (17 és 18 földrajzi alterület) a tengerfenéken élő állományok fenntartható halászatára vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről szóló GFCM/43/2019/5. sz. ajánlást, amely halászati erő kifejtési rendszert és flottakapacitási korlátot vezetett be egyes tengerfenéken élő állományok tekintetében. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (17) 2021-ben tartott 44. éves ülésén a GFCM elfogadta a legfontosabb tengerfenéken élő állományok Adriai-tengeren (17 és 18 földrajzi alterület) történő halászata tekintetében halászati erő kifejtési rendszer létrehozásáról szóló GFCM/44/2021/1. sz. ajánlást, amely egyes tengerfenéken élő állományok tekintetében – vonóháló-típusonként és flottaszegmensenként – bevezette a halászati napok legnagyobb megengedett számát. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (18) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta a legfontosabb tengerfenéken élő állományoknak az Adriai-tengeren (17 és 18 földrajzi alterület) 2023-ban történő halászata tekintetében halászati erő kifejtési rendszer végrehajtásáról szóló GFCM/45/2022/8. sz. ajánlást, amelynek alapja a halászati erő kifejtési rendszert bevezető GFCM/43/2019/5. sz. ajánlás. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (19) 2021-ben tartott 44. éves ülésén a GFCM elfogadta az Adriai-tengeren (17 és 18 földrajzi alterület) a kis méretű nyílt vízi fajok állományainak fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről szóló GFCM/44/2021/20. sz. ajánlást, amely a kis méretű nyílt vízi fajok állományaira halászó erszényes kerítőhálós hajók és a nyílt vízi vonóhálós hajók tekintetében maximális fogásmennyiséget és egy kapcsolódó flottakapacitási korlátot vezetett be, eltérést biztosítva a kevesebb mint 10 olyan erszényes kerítőhálós hajóból és/vagy nyílt vízi vonóhálós hajóból álló nemzeti flottákra, amelyek aktívan halásznak a kis méretű nyílt vízi fajok állományaira. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.

- (20) Figyelembe véve a szlovén flotta sajátosságait, valamint e flottának a kis méretű nyílt vízi fajok állományaira és a tengerfenéken élő állományokra gyakorolt elhanyagolható hatását, helyénvaló fenntartani a jelenlegi halászati gyakorlatot és a szlovén flotta számára hozzáférést biztosítani a kis méretű nyílt vízi fajok egy minimális mennyiségéhez, és biztosítani számára egy minimális halászatierőkiejtés-mennyiséget a tengerfenéken élő állományokra vonatkozóan.
- (21) 2019-ben tartott 43. éves ülésén a GFCM elfogadta a Földközi-tengeren (1–27 földrajzi alterület) a nemes korall fenntartható kiaknázására vonatkozó állománygazdálkodási tervről szóló GFCM/43/2019/4. sz. ajánlást, amely befagyasztotta a halászati engedélyek maximális számában kifejezett halászati erőkiejtést, és begyűjtési korlátot írt elő a nemes korall tekintetében. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (22) 2021-ben tartott 44. éves ülésén a GFCM elfogadta a halcsoportosulást előidéző lehorgonyzott eszközöknek a nagy aranymakrahal földközi-tengeri (1–27 földrajzi alterület) halászatában való használatára vonatkozó állománygazdálkodási intézkedésekről és a GFCM/43/2019/1. sz. ajánlás módosításáról szóló GFCM/44/2021/11. sz. ajánlást. A GFCM/43/2019/1. sz. ajánlás befagyasztotta a nagy aranymakrahalra halászó hajók maximális számában kifejezett halászati erőkiejtést, a GFCM/44/2021/11. sz. ajánlás pedig 2023 végéig meghosszabbította az említett intézkedéseket. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (23) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta a Tuniszi-csatornában (GFCM 12–16 földrajzi alterület) a tengerfenéken élő állományok fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről, valamint a GFCM/44/2021/12. és a GFCM/42/2018/5. sz. ajánlás hatályon kívül helyezéséről szóló GFCM/45/2022/4. sz. ajánlást. Az említett ajánlás a sűrű tőkehalra vonatkozóan erőkiejtési rendszert, a piros ostorgarnélára vonatkozóan pedig fogási korlátokat vezetett be, valamint előírta a halászati kapacitások befagyasztását. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (24) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta a Tuniszi-csatornában (GFCM 12–16 földrajzi alterület) az óriásgarnéla és a vörös garnéla állományainak fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről, valamint a GFCM/44/2021/7. és a GFCM/43/2019/6. sz. ajánlás hatályon kívül helyezéséről szóló GFCM/45/2022/5. sz. ajánlást. Az említett ajánlás fogási korlátot vezetett be és előírta a halászati kapacitások befagyasztását. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (25) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta a Jón-tengeren (19–21 földrajzi alterület) az óriásgarnéla és a vörös garnéla állományainak fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről, valamint a GFCM/44/2021/8. és a GFCM/42/2018/4. sz. ajánlás hatályon kívül helyezéséről szóló GFCM/45/2022/6. sz. ajánlást. Az említett ajánlás fogási korlátot vezetett be és előírta a halászati kapacitások befagyasztását. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (26) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta a Levantei-tengeren (24–27 földrajzi alterület) az óriásgarnéla és a vörös garnéla állományainak fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről, valamint a GFCM/44/2021/8. és a GFCM/42/2018/4. sz. ajánlás hatályon kívül helyezéséről szóló GFCM/45/2022/7. sz. ajánlást. Az említett ajánlás fogási korlátot vezetett be és előírta a halászati kapacitások befagyasztását. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (27) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta az Alborán-tengeren (1–3 földrajzi alterület) a nagyszemű vörösdurbincs fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről, valamint a GFCM/44/2021/4., a GFCM/43/2019/2. és a GFCM/41/2017/2. sz. ajánlás hatályon kívül helyezéséről szóló GFCM/45/2022/3. sz. ajánlást. Az említett ajánlás bevezette a 2023-ra, 2024-re és 2025-re vonatkozó maximális fogásmennyiségeket, az engedéllyel rendelkező horogsoros és kézi horogsoros hajók maximális számát, valamint a rekreációs célú halászatra vonatkozó új intézkedéseket. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (28) 2019-ben tartott 43. éves ülésén a GFCM elfogadta a nagy rombuszhal fekete-tengeri (29 földrajzi alterület) halászatára vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről szóló GFCM/41/2017/4. sz. ajánlás módosításáról szóló GFCM/43/2019/3. sz. ajánlást. A GFCM/43/2019/3. sz. ajánlás aktualizált regionális TAC-okat, egy kvótaelosztási rendszert és további állományvédelmi intézkedéseket – mindenekelőtt két hónapos tilalmi időszakot és évi 180 halászati napban megállapított korlátozást – vezetett be a nagy rombuszhal vonatkozásában. Az említett további állományvédelmi intézkedések funkcionálisan kapcsolódnak a halászati lehetőségekhez, mivel azok nélkül a nagy rombuszhalra vonatkozó TAC-ot csökkenteni kellene az állomány helyreállításának biztosítása érdekében. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.

- (29) 2022-ben tartott 45. éves ülésén a GFCM elfogadta a nagy rombuszhal fekete-tengeri (GFCM 29 földrajzi alterület) halászatára vonatkozó többéves állománygazdálkodási tervről szóló, a GFCM/43/2019/3. sz. ajánlást módosító GFCM/45/2022/9. sz. ajánlást. Az említett ajánlás egy évvel meghosszabbította a meglévő TAC-ot. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (30) A 2022. évi 45. éves ülésén a GFCM határozatot fogadott el, amelyben megállapította, hogy 2021-ben az Unió nem használta fel a nagy rombuszhalra vonatkozó kvótáját, és a Covid19-világjárvány okozta rendkívüli helyzetre tekintettel jóváhagyta a fel nem használt kvóta átvitelét. Az említett GFCM-határozatot végre kell hajtani az uniós jogban. A kvóták részleges kihasználása eredményeként keletkező halászati lehetőségeket minden egyes tagállamnak a részleges kihasználáshoz való saját hozzájárulását alapul véve kell elosztani, a TAC éves elosztásával kapcsolatban az (EU) 2022/110 rendeletben megállapított elosztási kulcs módosítása nélkül.
- (31) A GFCM fekete-tengeri munkacsoportjának tudományos szakvéleménye alapján a fekete-tengeri sprattállomány életképessége érdekében indokolt fenntartani a halászati mortalitás jelenlegi mértékét. Ezért az említett állományra vonatkozóan továbbra is indokolt autonóm kvótát megállapítani.
- (32) Az uniós halászahajók rendelkezésére álló, e rendeletben meghatározott halászati lehetőségek igénybevétele az 1224/2009/EK tanácsi rendelet<sup>(4)</sup> és különösen az említett rendeletnek a fogások és a halászati erő kifejtés nyilvántartásáról, valamint a halászati lehetőségek kimerülésére vonatkozó adatok bejelentéséről szóló 33. és 34. cikke hatálya alá tartozik. Ezért meg kell határozni azokat a kódokat, amelyeket a tagállamoknak az e rendelet hatálya alá tartozó állományok kirakodásai tekintetében a Bizottság felé teljesítendő adatszolgáltatás során használniuk kell.
- (33) A halászati tevékenységek megszakításának elkerülése és az uniós halászok megélhetésének biztosítása érdekében ezt a rendelet 2023. január 1-jétől kell alkalmazni. E rendeletnek – mielőbbi végrehajtása megkönnyítése érdekében – a kihirdetését követően azonnal hatályba kell lépnie.
- (34) A halászeszközök szelektivitásának előmozdítása, valamint a növendék és ívó halak védelmét szolgáló, hatékony halászati tilalom hatálya alá tartozó területek kialakítása érdekében az (EU) 2022/110 rendelet kompenzációs mechanizmust hozott létre a vonóhálós hajókra vonatkozó erő kifejtési rendszerrel kapcsolatban. Az alkalmazás első évének tapasztalatai alapján és a kompenzációs mechanizmus maradéktalan hatékonyságának biztosítása érdekében tisztázni kell, hogy az említett mechanizmust miként kell végrehajtani, ideértve annak visszamenőleges hatállyal, 2022. január 1-jétől, vagyis az (EU) 2022/110 rendelet hatálybalépésétől történő alkalmazását is. Ezért az (EU) 2022/110 rendeletet ennek megfelelően módosítani kell. Ezenfelül, mivel a tudományos szakvélemények a növendék halak védelmében továbbra is a halászeszközök szelektivitásának és a halászati tilalom hatálya alá tartozó területek hatékonyságának további fokozását ajánlják, az említett mechanizmus alkalmazását 2023-ban is folytatni kell. A 2023-ra vonatkozó tudományos szakvélemények alapján a vonóhálós hajókat illetően a halászati napok 3,5 %-át ki kell osztani, a 2015 és 2017 közötti referenciaszint alapján számítva.
- (35) A halászati lehetőségeket az uniós joggal teljes összhangban kell felhasználni,

<sup>(4)</sup> A Tanács 1224/2009/EK rendelete (2009. november 20.) a közös halászati politika szabályainak betartását biztosító uniós ellenőrző rendszer létrehozásáról, a 847/96/EK, a 2371/2002/EK, a 811/2004/EK, a 768/2005/EK, a 2115/2005/EK, a 2166/2005/EK, a 388/2006/EK, az 509/2007/EK, a 676/2007/EK, az 1098/2007/EK, az 1300/2008/EK és az 1342/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2847/93/EGK, az 1627/94/EK és az 1966/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 343., 2009.12.22., 1. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

## I. CÍM

### ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

#### 1. cikk

#### Tárgy

Ez a rendelet meghatározza a 2023-ban a Földközi-tengeren és a Fekete-tengeren az egyes halállományok és halállomány-csoportok tekintetében rendelkezésre álló halászati lehetőségeket. Ez a rendelet továbbá pontosítja az (EU) 2022/110 rendelettel a vonóhálós hajókra vonatkozó erőfelfejtési rendszer kapcsán létrehozott kompenzációs mechanizmus 2022-ben történő alkalmazását.

#### 2. cikk

#### Hatály

(1) Ez a rendelet az alábbi halállományokat kiaknázó, a Földközi-tengeren és a Fekete-tengeren tevékenykedő uniós halászhajókra vonatkozik:

- a) nemes korall (*Corallium rubrum*) és nagy aranymakrahal (*Coryphaena hippurus*) a 4. cikk b) pontjában meghatározott Földközi-tengeren;
- b) vörös garnéla (*Aristeus antennatus*), piros ostorgarnéla (*Parapenaeus longirostris*), óriásgarnéla (*Aristaeomorpha foliacea*), szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*), norvég homár (*Nephrops norvegicus*) és bajuszos vörösmárna (*Mullus barbatus*) a Földközi-tenger 4. cikk c) pontjában meghatározott nyugati térségében;
- c) szardella (*Engraulis encrasicolus*) és szardínia (*Sardina pilchardus*) a 4. cikk d) pontjában meghatározott Adria-tengeren;
- d) szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*), norvég homár (*Nephrops norvegicus*), közönséges nyelvhal (*Solea solea*), piros ostorgarnéla (*Parapenaeus longirostris*) és bajuszos vörösmárna (*Mullus barbatus*) a 4. cikk d) pontjában meghatározott Adria-tengeren;
- e) óriásgarnéla (*Aristaeomorpha foliacea*) és vörös garnéla (*Aristeus antennatus*) a 4. cikk e) pontjában meghatározott Tuniszi-csatornában, a 4. cikk f) pontjában meghatározott Jón-tengeren és a 4. cikk g) pontjában meghatározott Levantei-tengeren;
- f) nagyszemű vörösdurbincs (*Pagellus bogaraveo*) a 4. cikk h) pontjában meghatározott Alborán-tengeren;
- g) spratt (*Sprattus sprattus*) és nagy rombuszhal (*Scophthalmus maximus*) a 4. cikk i) pontjában meghatározott Fekete-tengeren.

(2) Ez a rendelet más uniós halászati tevékenységekre – többek között a rekreációs célú halászatra – is alkalmazandó, amennyiben arra a vonatkozó rendelkezések kifejezetten hivatkoznak.

#### 3. cikk

#### Fogalommeghatározások

E rendelet alkalmazásában az 1380/2013/EU rendelet 4. cikkében megállapított fogalommeghatározásokat kell alkalmazni. Ezekon túlmenően a következő fogalommeghatározásokat is alkalmazni kell:

- a) „nemzetközi vizek”: egyetlen állam felségterületéhez vagy joghatósága alá sem tartozó vizek;
- b) „rekreációs célú halászat”: a tengervízi élővilág szabadidős, turisztikai vagy sportolási célú kiaknázására irányuló, nem kereskedelmi halászati tevékenység;

- c) „teljes kifogható mennyiség” (TAC):
- i) az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (4)–(7) bekezdésében említett kirakodási kötelezettség alól mentesülő halászati tevékenységek keretében az egyes állományokból évente kirakodható halmennyiség;
  - ii) minden más halászat esetében az egyes állományokból egyéves időszak alatt kifogható halmennyiség;
- d) „kvóta”: a TAC-nak az Unió vagy valamely tagállam részére kiosztott hányada;
- e) „autonóm uniós kvóta”: közösen elfogadott TAC hiányában az uniós halászhajók részére autonóm módon odaítélt kifogható mennyiségek felső határa;
- f) „analitikai kvóta”: olyan autonóm uniós kvóta, amelyre vonatkozóan analitikai értékelés áll rendelkezésre;
- g) „analitikai értékelés”: egy adott állomány alakulásának az állomány biológiai jellemzőin és kiaknázási mértékén alapuló mennyiségi értékelése, amely a tudományos vizsgálat szerint megfelelő minőségű ahhoz, hogy tudományos szakvéleményként szolgáljon a fogásokkal kapcsolatos jövőbeli lehetőségek mérlegelésénél;
- h) „halcsoportosulást előidéző eszköz” (FAD): a tenger felszínén lebegő lehorgonyzott berendezés, amelynek célja a halak odavonzása.

#### 4. cikk

### Halászati övezetek

E rendelet alkalmazásában a következő övezeti meghatározásokat kell alkalmazni:

- a) „GFCM földrajzi alterületek”: az 1343/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet<sup>(7)</sup> I. mellékletében meghatározott területek;
- b) „Földközi-tenger”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 1–27 földrajzi alterületen található vizek;
- c) „a Földközi-tenger nyugati térsége”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen található vizek;
- d) „Adriai-tenger”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen található vizek;
- e) „Tuniszi-csatorna”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterületen található vizek;
- f) „Jón-tenger”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 19, 20 és 21 földrajzi alterületen található vizek;
- g) „Levantei-tenger”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 24, 25, 26 és 27 földrajzi alterületen található vizek;
- h) „Alborán-tenger”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 1–3 földrajzi alterületen található vizek;
- i) „Fekete-tenger”: az 1343/2011/EU rendelet I. mellékletében meghatározott GFCM 29 földrajzi alterületen található vizek.

<sup>(7)</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 1343/2011/EU rendelete (2011. december 13.) a GFCM (Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság) létrehozásáról szóló megállapodás hatálya alá tartozó területen folytatott halászattal kapcsolatos egyes rendelkezésekről és a földközi-tengeri halászati erőforrások fenntartható kiaknázásával kapcsolatos irányítási intézkedésekről szóló 1967/2006/EK tanácsi rendelet módosításáról (L 347., 2011.12.30., 44. o.).

## II. CÍM

**HALÁSZATI LEHETŐSÉGEK**

## I. FEJEZET

**Földközi-tenger**

## 5. cikk

**Nemes korall**

- (1) Ez a cikk a Földközi-tengeren a nemes korall (*Corallium rubrum*) begyűjtése céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre – nevezetesen célzott és rekreációs célú halászatra – alkalmazandó.
- (2) Célzott halászat esetén a halászati engedélyek maximális száma és az uniós halászhajók, valamint más uniós halászati tevékenységek által begyűjtött nemeskorall-állományok maximális mennyisége nem haladhatja meg az I. mellékletben meghatározott szinteket.
- (3) A (2) bekezdés hatálya alá tartozó uniós halászhajók számára tilos a nemes korall tengeren történő átrakodása.
- (4) A tagállamok megteszik a szükséges intézkedéseket annak érdekében, hogy megtiltsák a nemes korall rekreációs célú halászat keretében történő begyűjtését, fedélzetten tartását vagy átrakodását vagy kirakodását.

## 6. cikk

**Nagy aranyakrahal**

- (1) Ez a cikk a Földközi-tenger nemzetközi vizein a nagy aranyakrahal (*Coryphaena hippurus*) halcsoportosulást előidéző eszközökkel történő fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi kereskedelmi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A nagy aranyakrahal halászatára engedéllyel rendelkező hajók maximális számát a II. melléklet határozza meg.

## II. FEJEZET

**A Földközi-tenger nyugati térsége**

## 7. cikk

**Tengerfenéken élő állományok**

- (1) Ez a cikk a Földközi-tenger nyugati térségében az (EU) 2019/1022 rendelet 1. cikkének (2) bekezdésében említett tengerfenéken élő állományok fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A vonóhálós hajók és a horogsoros hajók legnagyobb megengedett halászati erő kifejtését e rendelet III. melléklete határozza meg. A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtését a tagállamok az (EU) 2019/1022 rendelet 9. cikkével és az 1224/2009/EK rendelet 26–34. cikkével összhangban szabályozzák.
- (3) A Földközi-tenger nyugati részének uniós vizein az uniós halászhajók tekintetében alkalmazandó maximális fogási korlátoknak a tagállamok közötti elosztását szintén a III. melléklet határozza meg.
- (4) A halászati lehetőségek e cikkben és a III. mellékletben meghatározott, tagállamok általi elosztásának meg kell felelnie az alábbi feltételeknek:



- a) a halászati lehetőségek elosztásának összhangban kell lennie az 1380/2013/EU rendelet 17. cikkében meghatározott kritériumokkal; és
- b) a halászati lehetőségek elosztása nem érintheti a következőket:
  - i. az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése alapján végrehajtott cserék;
  - ii. az 1224/2009/EK rendelet 37. cikke alapján végrehajtott levonások és újraelosztások;
  - iii. a 847/96/EK rendelet 3. cikke vagy az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdése alapján engedélyezett további kirakodások;
  - iv. a 847/96/EK rendelet 4. cikkével összhangban visszatartott vagy az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdése alapján átcsoportosított mennyiségek;
  - v. az 1224/2009/EK rendelet 105., 106. és 107. cikke alapján végrehajtott levonások.

#### 8. cikk

### Kompenzációs mechanizmus

- (1) Az érintett flottaszegmens tekintetében a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő hajók számára 2023-ban az adott tagállam 2015 és 2017 közötti referenciaszintje alapján számított további 3,5 % mennyiségű halászati napot oszthatnak ki a (4) bekezdésben foglaltaknak megfelelően.
- (2) Az érintett tagállam megküldi a Bizottságnak az ilyen további halászati napokban részesülő halászhajók jegyzékét, valamint értesíti a Bizottságot a kiosztott további halászati napok számáról és az ahhoz kapcsolódó feltételről.
- (3) A további halászati napok számát 2023. január 1-jétől az érintett tagállam releváns flottaszegmensére vonatkozó, 2015 és 2017 közötti referenciaszint keretében megengedett legnagyobb erőfelfejtés alapján kell kiszámítani.
- (4) Egy adott tagállam akkor oszthatja ki az (1) bekezdésben említett további halászati napokat, ha a hajó megfelel a következő feltételek egyikének:
  - a) a hajó 45 mm szembőségű, négyzetes szemű zsákvéggel ellátott vonóhálót használ annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkentse a szürke tőkehal növendék egyedeiből ejtett fogásokat;
  - b) a hajó mélytengeri halászat céljára 50 mm szembőségű, négyzetes szemű zsákvéggel ellátott vonóhálót használ annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkentse a 25 mm-nél rövidebb páncélhosszal rendelkező vörös garnélákból az 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen ejtett fogásokat, valamint hogy legalább 25 %-kal csökkentse a 35 mm-nél rövidebb páncélhosszal rendelkező óriásgarnélákból a 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen ejtett fogásokat;
  - c) a hajó olyan szabályozott, különlegesen szelektív halászeszközt – így például 20 mm-es rácsrúdtávolságú szelektáló rácsot – használ, amelynek műszaki jellemzői a HTMGB tudományos tanulmánya szerint azt eredményezik, hogy a 2020-as évhez képest legalább 25 %-kal csökken az összes tengerfenéken élő faj növendék egyedeiből vagy legalább 20 %-kal az összes tengerfenéken élő faj ívó egyedeiből ejtett fogások mennyisége;
  - d) az érintett tagállam olyan területeket alakított ki, ahol ideiglenes halászati tilalom van érvényben annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkenjen az összes tengerfenéken élő faj növendék egyedeiből ejtett fogások mennyisége, vagy legalább 20 %-kal csökkenjen az összes tengerfenéken élő faj ívó egyedeiből ejtett fogások mennyisége; vagy
  - e) az érintett tagállam a szürke tőkehalra vonatkozóan új, legalább 26 cm-es minimális állományvédelmi referenciaméretet fogadott el annak érdekében, hogy ez az érték fokozatosan érje el az ivarérettség elérésekori testhosszt; vagy
  - f) az érintett tagállam a szürketőkehal-állományok ívó egyedeinek védelme tekintetében a rendelkezésre álló legjobb tudományos szakvélemények alapján fontosnak elismert területeken és időszakokban legalább négy, egymást követő hétre halászati tilalmat rendelt el a vonóhálós hajókkal folytatott halászati tevékenységek vonatkozásában. Az ilyen területeken figyelembe kell venni továbbá az ívó egyedek eloszlásának térbeli mintázatait, beleértve a 150 m-től 500 m-ig terjedő mélységeket is. Az ideiglenes halászati tilalom időszaka februártól márciusig és októbertől novemberig tart.

- (5) Az érintett tagállam továbbá havonta külön értesíti a Bizottságot a (4) bekezdésben emített további kiosztásból levonandó alkalmazott erőfefejtésről, az említett kiosztásra vonatkozó egyedi jelentéstételi kódok használatával.
- (6) Az érintett tagállam legkésőbb október 15-ig benyújtja a Bizottságnak a (4) bekezdés a) – f) pontjában említett intézkedések végrehajtásához kapcsolódóan rendelkezésre álló összes információt.

#### 9. cikk

### Adatrögzítés és -továbbítás

- (1) A tagállamok az (EU) 2019/1022 rendelet 10. cikkével összhangban rögzítik és továbbítják a Bizottsághoz a halászati erőfefejtési adatokat.
- (2) Amikor a tagállamok e cikkel összhangban benyújtják a Bizottságnak a halászati erőfefejtési adatokat, a tagállamok a halászati erőfefejtési csoportoknak a III. mellékletben meghatározott kódjait használják.

#### III. FEJEZET

### Adriai-tenger

#### 10. cikk

### Kis méretű nyílt vízi fajok állományai

- (1) Ez a cikk az Adriai-tengeren a szardínia (*Sardina pilchardus*) és a szardella (*Engraulis encrasicolus*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A fogások maximális mennyisége nem haladhatja meg a IV. mellékletben meghatározott mennyiségeket.
- (3) A kis méretű nyílt vízi fajok állományainak halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális – a hajók számában, kW-ban és bruttó tonnatartalomban (BT) kifejezett – flottakapacitását a IV. melléklet határozza meg.

#### 11. cikk

### Tengerfenéken élő állományok

- (1) Ez a cikk az Adriai-tengeren a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*), a norvég homár (*Nephrops norvegicus*), a közönséges nyelvhal (*Solea solea*), a piros ostorgarnéla (*Parapenaeus longirostris*) és a bajuszos vörösmárna (*Mullus barbatus*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) Az e cikk hatálya alá tartozó tengerfenéken élő állományokra vonatkozó legnagyobb megengedett halászati erőfefejtést és maximális flottakapacitást a IV. melléklet határozza meg.
- (3) A tagállamok halászati napoknak az ugyanazon földrajzi területen belüli és/vagy az azonos halászeszközökhöz tartozó halászati erőfefejtési csoportok között történő átvitelével módosíthatják a IV. mellékletben meghatározott halászatierőfefejtés-kiosztásukat, feltéve, hogy a rendelkezésre álló legjobb tudományos szakvélemények által támogatott nemzeti átváltási együtthatót alkalmazzák.
- (4) A legnagyobb megengedett halászati erőfefejtést a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkével összhangban szabályozzák.

## 12. cikk

**Adattovábbítás**

Amikor a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 33. és 34. cikke alapján benyújtják a Bizottságnak a kifogott állományok kirakodott mennyiségeire vonatkozó adatokat, a IV. mellékletben meghatározott állománykódokat használják.

## IV. FEJEZET

**Tuniszi-csatorna**

## 13. cikk

**Tengerfenéken élő állományok**

- (1) Ez a cikk a Tuniszi-csatornában a szürke tőkehal (*Merluccius merluccius*) és a piros ostorgarnéla (*Parapenaeus longirostris*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A piros ostorgarnélára vonatkozó fogások maximális mennyisége nem haladhatja meg az V. mellékletben meghatározott mennyiségeket.
- (3) A szürke tőkehalra vonatkozó legnagyobb megengedett halászati erő kifejtését, valamint az e cikk hatálya alá tartozó tengerfenéken élő állományok halászatára engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós hajók maximális – a hajók számában, kW-ban és bruttó tonnatartalomban (BT) kifejezett – flottakapacitását az V. melléklet határozza meg.
- (4) A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtését a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkével összhangban szabályozzák.

## 14. cikk

**Mélytengeri garnélák**

- (1) Ez a cikk a Tuniszi-csatornában az óriás garnéla (*Aristaeomorpha foliacea*) és a vörös garnéla (*Aristeus antennatus*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A tengerfenéken élő állományok halászatára engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós hajók maximális – a hajók számában, kW-ban és bruttó tonnatartalomban (BT) kifejezett – flottakapacitását az V. melléklet határozza meg.
- (3) A fogások maximális mennyisége nem haladhatja meg az V. mellékletben meghatározott mennyiségeket.

## 15. cikk

**Adattovábbítás**

Amikor a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 33. és 34. cikke alapján benyújtják a Bizottságnak a kifogott állományok kirakodott mennyiségeire vonatkozó adatokat, az V. mellékletben meghatározott állománykódokat használják.

## V. FEJEZET

**Jón-tenger és Levantei-tenger**

## 16. cikk

**Mélytengeri garnélák**

- (1) Ez a cikk a Jón-tengeren és a Levantei-tengeren az óriás garnéla (*Aristaeomorpha foliacea*) és a vörös garnéla (*Aristeus antennatus*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A tengerfenéken élő állományok halászatára engedéllyel rendelkező, fenékvonóhálós hajók maximális – a hajók számában, kW-ban és bruttó tonnatartalomban (BT) kifejezett – flottakapacitását a VI. melléklet határozza meg.
- (3) A fogások maximális mennyisége nem haladhatja meg a VI. mellékletben meghatározott mennyiséget.

## VI. FEJEZET

**Alborán-tenger**

## 17. cikk

**Nagyszemű vörösdurbincs**

- (1) Ez a cikk az Alborán-tengeren a nagyszemű vörösdurbincs (*Pagellus bogaraveo*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott, horogsoros és kézi horogsoros kereskedelmi és rekreációs célú halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A fogások maximális mennyisége nem haladhatja meg a VII. mellékletben meghatározott mennyiségeket.
- (3) A nagyszemű vörösdurbincs halászatára engedéllyel rendelkező horogsoros és kézi horogsoros hajók maximális számát a VII. melléklet határozza meg.
- (4) A rekreációs célú halászati tevékenységek esetében a fogások maximális számát halásonként naponta egy halra kell korlátozni. A nagyszemű vörösdurbincsra (*Pagellus bogaraveo*) vonatkozó 40 cm-es minimális állományvédelmi referenciaméret alkalmazandó az Alborán-tengeren folytatott rekreációs célú halászati tevékenységekre. A kereskedelmi halászatra vonatkozó, nemzeti szinten meghatározott tilalmi időszak alatt e faj rekreációs célú halászata tilos.

## VII. FEJEZET

**Fekete-tenger**

## 18. cikk

**A sprattra vonatkozó halászati lehetőségek elosztása**

- (1) Ez a cikk a Fekete-tengeren a spratt (*Sprattus sprattus*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A sprattra vonatkozó autonóm uniós kvótát, e kvóta tagállamok közötti elosztását és adott esetben a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó feltételeket a VIII. melléklet határozza meg.

## 19. cikk

**A nagy rombuszhalra vonatkozó halászati lehetőségek elosztása**

- (1) Ez a cikk a Fekete-tengeren a nagy rombuszhal (*Scophthalmus maximus*) fogása céljából az uniós halászhajók által folytatott valamennyi tevékenységre és egyéb uniós halászati tevékenységekre alkalmazandó.
- (2) A nagy rombuszhal vonatkozásában a Fekete-tenger uniós vizein a TAC-ot és e TAC-nak a tagállamok közötti elosztását, valamint adott esetben a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó feltételeket a VIII. melléklet határozza meg.

## 20. cikk

**A nagy rombuszhalra irányuló halászati erőfelfejtés szabályozása**

A nagy rombuszhal 19. cikk hatálya alá tartozó halászatára engedéllyel rendelkező uniós hajók halászati erőfelfejtése a hajók teljes hosszúságától függetlenül nem haladhatja meg az évi 180 halászati napot.

## 21. cikk

**A nagy rombuszhalra vonatkozó halászati tilalmi időszak**

Az uniós halászhajók számára a Fekete-tenger uniós vizein április 15. és június 15. között tilos a nagy rombuszhal halászata, ideértve a nagy rombuszhal fedélzeten tartását, átrakását, kirakodását és első értékesítését.

## 22. cikk

**A fekete-tengeri halászati lehetőségek elosztására vonatkozó különös rendelkezések**

- (1) A halászati lehetőségeknek a 18. és 19. cikkben meghatározott, tagállamok közötti elosztása nem érinti a következőket:
- a) az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése alapján végrehajtott cserék;
  - b) az 1224/2009/EK rendelet 37. cikke alapján végrehajtott levonások és újraelosztások; és
  - c) az 1224/2009/EK rendelet 105. és 107. cikke alapján végrehajtott levonások.
- (2) A 847/96/EK rendelet 3. és 4. cikke nem alkalmazandó, ha valamely tagállam az egymást követő évek közötti rugalmasságnak az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdésében meghatározott elvét alkalmazza.

## 23. cikk

**Adattovábbítás**

Amikor a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 33. és 34. cikke alapján benyújtják a Bizottságnak a Fekete-tenger uniós vizein kifogott spratt- és nagyrombuszhal-állományok kirakodott mennyiségeire vonatkozó adatokat, az e rendelet VIII. mellékletében meghatározott állománykódokat használják.

## III. CÍM

## ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

## 24. cikk

**Az (EU) 2022/110 rendelet módosítása**

Az (EU) 2022/110 rendelet III. melléklete e rendelet IX. mellékletének megfelelően módosul.

## 25. cikk

**Hatálybalépés**

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2023. január 1-jétől kell alkalmazni.

A 24. cikket azonban 2022. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2023. január 30-án.

*a Tanács részéről*  
*az elnök*  
P. KULLGREN

## I. MELLÉKLET

## AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI A FÖLDKÖZI-TENGEREN A GFCM NEMES KORALLRA VONATKOZÓ TÖBBÉVES ÁLLOMÁNYGAZDÁLKODÁSI TERVE KERETÉBEN

Az e mellékletben szereplő táblázatok meghatározzák a Földközi-tengeren a nemes korallra vonatkozó halászati engedélyek legnagyobb megengedett számát és a begyűjtött mennyiség maximális szintjét.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a GFCM földrajzi alterületekre való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a halállományok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Corallium rubrum</i>	COL	nemes korall

## 1. táblázat

## A halászati engedélyek legnagyobb megengedett száma (\*)

Tagállam	nemes korall COL
Görögország	12
Spanyolország	0 (**)
Franciaország	32
Horvátország	28
Olaszország	40

(\*) Azaz a nemes korall begyűjtésére engedéllyel rendelkező hajók és/vagy búvárok száma, vagy az egy búvárból és egy hajóból álló párok száma.

(\*\*) Összhangban a spanyol vizeken a nemes korall begyűjtésére vonatkozóan bevezetett átmeneti tilalommal.

## 2. táblázat

## A begyűjthető legnagyobb megengedett mennyiség élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	nemes korall <i>Corallium rubrum</i>	Övezet:	a Földközi-tenger uniós vizei (GFCM 1–27 földrajzi alterület) COL/GF1-27
Görögország	1,844	A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	
Spanyolország	0 (**)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
Franciaország	1,400		
Horvátország	1,226		
Olaszország	1,378		
Unió	5,848		
TAC	Nem releváns/Nem született róla megállapodás		

(\*\*) Összhangban a spanyol vizeken a nemes korall begyűjtésére vonatkozóan bevezetett átmeneti tilalommal.

## II. MELLÉKLET

## A NAGY ARANYMAKRAHALLAL VALÓ GAZDÁLKODÁS KERETÉBEN A FÖLDKÖZI-TENGEREN TEVÉKENYSÉGET FOLYTATÓ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI ERŐKIFEJTÉSE

Az e mellékletben szereplő táblázat meghatározza a Földközi-tenger nemzetközi vizein a nagy aranymakrahal halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális számát.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a Földközi-tenger nemzetközi vizeire való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a halállományok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Coryphaena hippurus</i>	DOL	nagy aranymakrahal

A nemzetközi vizeken tevékenységet folytató hajók részére kiadható halászati engedélyek legnagyobb megengedett száma (\*)

Tagállam	Nagy aranymakrahal DOL
Olaszország	797
Málta	130

(\*) Az 1343/2011/EU rendelettel összhangban ezt a kvótát kizárólag 2023. augusztus 15. és december 31. között lehet lehalászni.



## III. MELLÉKLET

## A TENGERFENÉKEN ÉLŐ ÁLLOMÁNYOKKAL VALÓ GAZDÁLKODÁS KERETÉBEN A FÖLDKÖZI-TENGER NYUGATI TÉRSÉGÉBEN TEVÉKENYSÉGET FOLYTATÓ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI

Az e mellékletben szereplő táblázatok az (EU) 2019/1022 rendelet 1. cikkében meghatározottak szerint állománycsoportonként meghatározzák a legnagyobb megengedett halászati erő kifejtést (halászati napokban), a maximális fogási korlátokat és a bármilyen típusú vonóhálóval (\*) tengerfenéken élő állományokra halászó hajók és a tengerfenéken élő állományokra halászó fenékhorgosoros hajók teljes hosszát.

Az e mellékletben meghatározott valamennyi halászati lehetőség az (EU) 2019/1022 rendeletben és az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében megállapított szabályok hatálya alá tartozik.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a GFCM földrajzi alterületekre való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a halállományok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	óriásgarnéla
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	vörös garnéla
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	szürke tőkehal
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	bajuszos vörösmárna
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	norvég homár
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	piros ostorgarnéla

## 1. Halászati napokban kifejezett legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés

- a) Halászati napok száma vonóhálós hajók esetében az Alborán-tengeren, a Baleár-szigeteken, Észak-Spanyolországban és az Oroszlán-öbölben (GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi terület)

Állomány-csoport	A hajók legnagyobb hossza	Spanyolország	Franciaország	Olaszország	Halászati erő kifejtési csoport kódja	Kiegészítő kiosztási kód
Bajuszos vörösmárna a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi területen; szürke tőkehal a GFCM 1, 5, 6 és 7 földrajzi területen; piros ostorgarnéla a GFCM 1, 5 és 6 földrajzi területen; norvég homár a GFCM 5 és 6 földrajzi területen	< 12 m	1 745	0	0	EFF1/MED1_TR1	EFF1/MED1_TR1_AA
	≥ 12 m és < 18 m	18 752	0	0	EFF1/MED1_TR2	EFF1/MED1_TR2_AA
	≥ 18 m és < 24 m	35 184	3 972	0	EFF1/MED1_TR3	EFF1/MED1_TR3_AA
	≥ 24 m	12 392	4 833	0	EFF1/MED1_TR4	EFF1/MED1_TR4_AA
Vörös garnéla a GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi területen	< 12 m	0	0	0	EFF2/MED1_TR1	EFF2/MED1_TR1_AA
	≥ 12 m és < 18 m	879	0	0	EFF2/MED1_TR2	EFF2/MED1_TR2_AA
	≥ 18 m és < 24 m	8 908	0	0	EFF2/MED1_TR3	EFF2/MED1_TR3_AA
	≥ 24 m	7 151	0	0	EFF2/MED1_TR4	EFF2/MED1_TR4_AA

(\*) TBB, OTB, PTB, TBN, TBS, TB, OTM, PTM, TMS, TM, OTT, OT, PT, TX, OTP, TSP.

- b) Halászati napok száma vonóhálós hajók esetében Korzikán, a Ligur-tengeren, a Tirrén-tengeren és Szardínián (GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterület)

Állomány-csoport	A hajók legnagyobb hossza	Spanyolország	Franciaország	Olaszország	Halászati erőfelfejtési csoport kódja	Kiegészítő kiosztási kód
Bajuszos vörösmárna a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen; szürke tőkehal a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen; piros ostorgarnéla a GFCM 9, 10 és 11 földrajzi alterületen; norvég homár a GFCM 9 és 10 földrajzi alterületen	< 12 m	0	161	2 294	EFF1/MED2_TR1	EFF1/MED2_TR1_AA
	≥ 12 m és < 18 m	0	644	34 505	EFF1/MED2_TR2	EFF1/MED2_TR2_AA
	≥ 18 m és < 24 m	0	161	23 205	EFF1/MED2_TR3	EFF1/MED2_TR3_AA
	≥ 24 m	0	161	3 097	EFF1/MED2_TR4	EFF1/MED2_TR4_AA
Óriásgarnéla a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen.	< 12 m	0	0	379	EFF2/MED2_TR1	EFF2/MED2_TR1_AA
	≥ 12 m és < 18 m	0	0	2 799	EFF2/MED2_TR2	EFF2/MED2_TR2_AA
	≥ 18 m és < 24 m	0	0	2 253	EFF2/MED2_TR3	EFF2/MED2_TR3_AA
	≥ 24 m	0	0	302	EFF2/MED2_TR4	EFF2/MED2_TR4_AA

- c) Halászati napok száma fenékhorgosoros hajók esetében az Alborán-tengeren, a Baleár-szigeteken, Észak-Spanyolországban és az Oroszlán-öbölben (GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi alterület)

Állomány-csoport	A hajók legnagyobb hossza	Spanyolország	Franciaország	Olaszország	Halászati erőfelfejtési csoport kódja
Szürke tőkehal a GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi alterületen	< 12 m	9 433	6 432	0	EFF1/MED1_LL1
	≥ 12 m és < 18 m	2 148	93	0	EFF1/MED1_LL2
	≥ 18 m és < 24 m	74	0	0	EFF1/MED1_LL3
	≥ 24 m	29	0	0	EFF1/MED1_LL4

- d) Halászati napok száma fenékhorgosoros hajók esetében Korzikán, a Ligur-tengeren, a Tirrén-tengeren és Szardínián (GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterület)

Állomány-csoport	A hajók legnagyobb hossza	Spanyolország	Franciaország	Olaszország	Halászati erőfelfejtési csoport kódja
Szürke tőkehal a GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi alterületen	< 12 m	0	1 650	33 187	EFF1/MED2_LL1
	≥ 12 m és < 18 m	0	51	4 748	EFF1/MED2_LL2

	≥ 18 m és < 24 m	0	0	26	EFF1/MED2_LL3
	≥ 24 m	0	0	0	EFF1/MED2_LL4

2. A mélytengeri garnélákra vonatkozó maximális fogási korlátok

- a) A vörös garnélára (*Aristeus antennatus*) vonatkozó halászati lehetőségek az Alborán-tengeren, a Baleár-szigeteken, Észak-Spanyolországban és az Oroszlán-öbölben (GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi terület), a fogások élőtömegtonnában megadott maximális mennyiségében kifejezve

Faj:	vörös garnéla <i>Aristeus antennatus</i>	Övezet:	GFCM 1, 2, 5, 6, 7 földrajzi terület (ARA/GF 1-7)
Spanyolország	828	A fogások maximális mennyisége	
Franciaország	53		
Olaszország	0		
Unió	881		
TAC	Nem releváns		

- b) A vörös garnélára (*Aristeus antennatus*) és az óriásgarnélára (*Aristaeomorpha foliacea*) vonatkozó halászati lehetőségek Korszikán, a Ligur-tengeren, a Tirrén-tengeren és Szardínián (GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi terület), a fogások élőtömegtonnában megadott maximális mennyiségében kifejezve

Faj:	vörös garnéla <i>Aristeus antennatus</i>	Övezet:	GFCM 8, 9, 10, 11 földrajzi terület (ARA/GF 8-11)
Spanyolország	0	A fogások maximális mennyisége	
Franciaország	9		
Olaszország	243		
Unió	252		
TAC	Nem releváns		

Faj:	óriásgarnéla <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Övezet:	GFCM 8, 9, 10, 11 földrajzi terület (ARS/GF 8-11)
Spanyolország	0	A fogások maximális mennyisége	
Franciaország	5		
Olaszország	354		
Unió	359		
TAC	Nem releváns		

## IV. MELLÉKLET

## AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI AZ ADRIAI-TENGEREN

Az e mellékletben szereplő táblázatok állományonként vagy hajónkénti erőfelfejtési csoportonként határozzák meg a halászati lehetőségeket és adott esetben a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó feltételeket, a kis méretű nyílt vízi fajok állományainak halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális számát is beleértve.

Az e mellékletben meghatározott valamennyi halászati lehetőség az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében megállapított szabályok hatálya alá tartozik.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a GFCM földrajzi alterületekre való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a fajok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	szardella
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	szürke tőkehal
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	bajuszos vörösmárna
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	norvég homár
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	piros ostorgarnéla
<i>Sardina pilchardus</i>	PIL	szardínia
<i>Solea solea</i>	SOL	közönséges nyelvhal

## 1. Kis méretű nyílt vízi fajok állományai a GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen

## A fogások élőtömegében kifejezett maximális mennyisége

Faj:	kis méretű nyílt vízi fajok (szardella és szardínia) <i>Engraulis encrasicolus</i> és <i>Sardina pilchardus</i>	Övezet:	a GFCM 17 és 18 földrajzi alterület uniós és nemzetközi vizei (SP1/GF1718)
Olaszország	32 941 (*)	A fogások maximális mennyisége A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	
Horvátország	51 735	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
TAC	Nem releváns		

(\*) Szlovénia esetében a mennyiségek a 2014-es fogási szinten alapulnak, és nem haladhatják meg a 300 tonnát.

A kis méretű nyílt vízi fajok állományaira aktívan halászó vonóhálós hajók és erszényes kerítőhálós hajók maximális flottakapacitása

Tagállam	Halászeszköz	A hajók száma	kW	BT
Horvátország	PS	249	77 145,52	18 537,72
Olaszország	PTM-OTM-PS	685	134 556,7	25 852
Szlovénia (*)	PS	4	433,7	38,5

(\*) A GFCM/44/2021/20 sz. ajánlás 28. pontjában foglalt rendelkezés nem alkalmazandó a nemzeti és a GFCM-lajstromban 2014-ben szereplő adatok szerint kevesebb mint tíz olyan erszényes kerítőhálós hajóból és/vagy nyílt vízi vonóhálós hajóból álló nemzeti flottákra, amelyek aktívan halásznak a kis méretű nyílt vízi fajok állományaira. Ebben az esetben az aktív flotta kapacitása a hajók számát, valamint a bruttó tonnatartalmat (BT) és/vagy a bruttó regisztertonnát (BRT), továbbá a kW-ot tekintve legfeljebb 50 %-kal növekedhet.

## 2. Tengerfenéken élő állományok a GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen

A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés (halászati napokban) a GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen (Adriai-tenger) a tengerfenéken élő állományok halászatához használt vonóhálótípusonként és flottaszegmensenként

Halász-eszköz típusa	Földrajzi terület	Érintett állományok	A hajók legnagyobb hossza	Erőkifejtési csoport kódja	Halászati napok 2023-ban		
					OLASZ-ORSZÁG	HORVÁT-ORSZÁG	SZLOVÉNIA
Vonóháló (OTB)	GFCM 17 és 18 földrajzi alterület	Bajuszos vörösmárna; szürke tőkehal; piros ostorgarnéla és norvég homár	< 12 m	EFF/MED3_OTB_TR1	3 275	10 097	(*)
			≥ 12 m és < 24 m	EFF/MED3_OTB_TR2	73 599	23 524	(*)
			≥ 24 m	EFF/MED3_OTB_TR3	6 449	2 112	(*)
Merevítőrudas vonóháló (TBB)	GFCM 17 földrajzi alterület	közönséges nyelvhal	< 12 m	EFF/MED3_TBB_TR1	194	0	0
			≥ 12 m és < 24 m	EFF/MED3_TBB_TR2	3 635	0	0
			≥ 24 m	EFF/MED3_TBB_TR3	3 614	0	0

(\*) A GFCM/43/2019/5 sz. ajánlás 13. pontjának megfelelően Szlovénia halászati erő kifejtése nem haladhatja meg az évi 3 000 halászati napot.

A tengerfenéken élő állományok halászatára engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós halászhajók és merevítőrudas vonóhálót használó halászhajók maximális flottakapacitása

Tagállam	Halász-eszköz	A hajók száma	kW	BT
Horvátország	OTB	495	79 867,99	13 267,99
Olaszország	OTB-TBB	1 363	260 618,37	47 148
Szlovénia (*)	OTB	11	1 813,00	168,67

(\*) A GFCM/43/2019/5. sz. ajánlás 9. c) pontjában és 28. pontjában foglalt rendelkezések nem alkalmazandók az OTB-felszerelést használó és a 9. c) pontban említett referencia-időszak alatt 1 000 napnál rövidebb ideig halászati tevékenységet folytató nemzeti flottákra. Az OTB-felszerelést használó aktív flotta halászati kapacitása a referencia-időszakhoz képest legfeljebb 50 %-kal növekedhet.

## V. MELLÉKLET

## AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI A TUNISZI-CSATORNÁBAN

Az e mellékletben szereplő táblázatok állományonként vagy hajónkénti erő kifejtési csoportonként határozzák meg a halászati lehetőségeket és adott esetben a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó feltételeket, a tengerfenéken élő fajok és a mélytengeri garnélák halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális számát is beleértve.

Az e mellékletben meghatározott valamennyi halászati lehetőség az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében megállapított szabályok hatálya alá tartozik.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a GFCM földrajzi alterületekre való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a fajok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	szürke tőkehal
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	piros ostorgarnéla
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	óriásgarnéla
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	vörös garnéla

## 1. Tengerfenéken élő állományok

- a) A Tuniszi-csatornában (GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterület) a tengerfenéken élő halállományokra történő halászatra engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós hajók legnagyobb megengedett flottakapacitása, a hajók számában, kW-ban és BT-ban kifejezve

Tagállam	Halászeszköz	A hajók száma	kW	BT
Ciprus	OTB	1	265	105
Spanyolország	OTB	1	100	118
Olaszország	OTB	594	144 175	36 856
Málta	OTB	15	5 562	2 007

- b) A Tuniszi-csatornában (GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterület) szürke tőkehalra (*Merluccius merluccius*) halászó fenékvonóhálós hajókra vonatkozó halászati erő kifejtés legnagyobb megengedett szintje, a halászati napok számában kifejezve

Tagállam	Halászeszköz	A hajó hossza	Erőkifejtési csoport kódja	Halászati napok 2023-ban
CYP	OTB	T-12	EFF4/MED4_OTB4	51
ITA	OTB	T-07	EFF4/MED4_OTB1	90
ITA	OTB	T-10	EFF4/MED4_OTB2	188
ITA	OTB	T-11	EFF4/MED4_OTB3	19 366
ITA	OTB	T-12	EFF4/MED4_OTB4	3 657
MLT	OTB	T-11	EFF4/MED4_OTB4	338
MLT	OTB	T-12	EFF4/MED4_OTB4	165

- c) A piros ostorgarnélára (*Parapenaeus longirostris*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Tuniszi-csatornában (GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj	Piros ostorgarnéla <i>Parapenaeus longirostris</i>	Övezet:	GFCM 12, 13, 14, 15, 16 földrajzi alterület (DPS/GF 12–16)
Olaszország	2 147	A fogások maximális mennyisége	
Ciprus	1		
Málta	6		
Unió	2 154		
TAC	Nem releváns		

## 2. Mélytengeri garnélák

- a) A Tuniszi-csatornában (GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterület) a mélytengeri garnéla állományaira történő halászatra engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós hajók legnagyobb megengedett flottakapacitása, a hajók számában, kW-ban és BT-ban kifejezve

Tagállam	Halászszerszám	A hajók száma	kW	BT
Ciprus	OTB	1	105	265
Spanyolország	OTB	2	440,56	218,78
Olaszország	OTB	320	93 756	26 076
Málta	OTB	15	2 007	5 562

- b) Az óriásgarnélára (*Aristaeomorpha foliacea*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Tuniszi-csatornában (GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	óriásgarnéla <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Övezet:	GFCM 12, 13, 14, 15, 16 földrajzi alterület (ARS/GF 12–16)
Spanyolország	1	A fogások maximális mennyisége	
Olaszország	870		
Ciprus	0		
Málta	37		
Unió	908		
TAC	Nem releváns		

- c) A vörös garnélára (*Aristeus antennatus*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Tuniszi-csatornában (GFCM 12, 13, 14, 15 és 16 földrajzi alterület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	vörös garnéla <i>Aristeus antennatus</i>	Övezet:	GFCM 12, 13, 14, 15, 16 földrajzi alterület (ARA/GF 12–16)
Spanyolország	1	A fogások maximális mennyisége	
Olaszország	101		
Ciprus	0		
Málta	2		
Unió	104		
TAC	Nem releváns		

## VI. MELLÉKLET

## AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI A JÓN-TENGEREN ÉS A LEVANTEI-TENGEREN

Az e mellékletben szereplő táblázatok meghatározzák a Jón-tengeren és a Levantei-tengeren a tengerfenéken élő állományok halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális számát.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a GFCM földrajzi alterületekre való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a halállományok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	óriásgarnéla
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	vörös garnéla

## 1. Jón-tenger

- a) A Jón-tengeren (GFCM 19, 20 és 21 földrajzi alterület) a mélytengeri garnéla állományaira történő halászatra engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós hajók legnagyobb megengedett flottakapacitása, a hajók számában, kW-ban és BT-ban kifejezve

Tagállam	Halászateszköz	A hajók száma	kW	BT
Görögország	OTB	240	69 281	23 101
Olaszország	OTB	410	95 996	22 252
Málta	OTB	15	5 562	2 007

- b) Az óriásgarnélára (*Aristaeomorpha foliacea*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Jón-tengeren (GFCM 19, 20 és 21 földrajzi alterület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	óriásgarnéla <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Övezet:	GFCM 19, 20, 21 földrajzi alterület (ARS/GF 19–21)
Görögország	34	A fogások maximális mennyisége	
Olaszország	313		
Málta	46		
Unió	393		
TAC	Nem releváns		

- c) A vörös garnélára (*Aristeus antennatus*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Jón-tengeren (GFCM 19, 20 és 21 földrajzi alterület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	vörös garnéla <i>Aristeus antennatus</i>	Övezet:	GFCM 19, 20, 21 földrajzi alterület (ARA/GF 19–21)
Görögország	15	Maximum level of catches	
Olaszország	250		
Málta	0		
Unió	265		
TAC	Not relevant		



## 2. Levantei-tenger

- a) A Levantei-tengeren (GFCM 24, 25, 26 és 27 földrajzi terület) a mélytengeri garnéla állományaira történő halászatra engedéllyel rendelkező fenékvonóhálós hajók legnagyobb megengedett flottakapacitása, a hajók számában, kW-ban és BT-ban kifejezve

Tagállam	Halászeszköz	A hajók száma	kW	BT
Ciprus	OTB	6	2 048	618
Olaszország	OTB	80	37 192	13 199

- b) Az óriásgarnélára (*Aristaeomorpha foliacea*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Levantei-tengeren (GFCM 24, 25, 26 és 27 földrajzi terület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	óriásgarnéla <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Övezet:	GFCM 24, 25, 26, 27 földrajzi terület (ARS/GF 24–27)
Olaszország	48	A fogások maximális mennyisége	
Ciprus	12		
Unió	60		
TAC	Nem releváns		

- c) A vörös garnélára (*Aristeus antennatus*) vonatkozó maximális fogási mennyiség a Levantei-tengeren (GFCM 24, 25, 26 és 27 földrajzi terület), élőtömegtonnában kifejezve

Faj:	vörös garnéla <i>Aristeus antennatus</i>	Övezet:	GFCM 24, 25, 26, 27 földrajzi terület (ARA/GF 24–27)
Olaszország	10	A fogások maximális mennyisége	
Ciprus	6		
Unió	16		
TAC	Nem releváns		

## VII. MELLÉKLET

## AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI AZ ALBORÁN-TENGEREN

a) A horogsorral és kézi horogsorral ejtett fogások élőtümegetonnában kifejezett maximális mennyisége

Faj:	nagyszemű vörösdurbincs <i>Pagellus boraraveo</i>	Övezet:	az Alborán-tenger uniós vizei – GFCM 1, 2, 3 földrajzi alterület (SBR/GF1-3)
Spanyolország	32	A fogások maximális mennyisége	
Unió	32		
TAC	Nem releváns		

b) Az Alborán-tengeren (GFCM 1, 2 és 3 földrajzi alterület) történő halászatra engedéllyel rendelkező horogsoros és kézi horogsoros hajók legnagyobb megengedett száma

Tagállam	Nagyszemű vörösdurbincs a GFCM 1, 2, 3 földrajzi alterületen
Spanyolország	82

## VIII. MELLÉKLET

## AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI A FEKETE-TENGEREN

Az e mellékletben szereplő táblázatok állományonként élőtümegtonnában határozzák meg a TAC-okat és a kvótákat, és adott esetben a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó feltételeket.

Az e mellékletben meghatározott valamennyi halászati lehetőség az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében megállapított szabályok hatálya alá tartozik.

A halászati övezetekre vonatkozó hivatkozásokat a GFCM földrajzi alterületekre való hivatkozásokként kell értelmezni.

E melléklet alkalmazásában a fajok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit az alábbi táblázat tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	spratt
<i>Scophthalmus maximus</i>	TUR	nagy rombuszhal

Faj:	spratt <i>Sprattus sprattus</i>	Övezet:	a Fekete-tenger uniós vizei – GFCM 29 földrajzi alterület (SPR/F3742C)
Bulgária	8 032,50	Analitikai kvóta	
Románia	3 442,50	A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	
Unió	11 475	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
TAC	Nem releváns/Nem született róla megállapodás		

Faj:	nagy rombuszhal <i>Scophthalmus maximus</i>	Övezet:	a Fekete-tenger uniós vizei – GFCM 29 földrajzi alterület (TUR/F3742C)
Bulgaria	92,143	Analitikai TAC	
Romania	80,357	A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.	
Union	172,5 (*)	A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
TAC	857		

(\*) 2023. április 15. és június 15. között tilos mindennemű halászati tevékenység, ideértve a fedélzetten tartást, az átrakodást, a kirakodást és az első értékesítést is.

## IX. MELLÉKLET

## Az (EU) 2022/110 RENDELET MÓDOSÍTÁSA

Az (EU) 2022/110 rendelet III. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az a) ponthoz fűzött (az Alborán-tengeren, a Baleár-szigeteken, Észak-Spanyolországban és az Oroszlán-öbölben (GFCM 1, 2, 5, 6 és 7 földrajzi terület) halászó vonóhálós hajókra vonatkozó táblázat) 2. lábjegyzet helyébe a következő szöveg lép:

„<sup>(2)</sup> A vonóhálós hajókra vonatkozó, fent említett legnagyobb megengedett halászati erő kifejtésén túl egy adott tagállam a lobogója alatt közlekedő hajók számára további halászati napokat oszthat ki az adott tagállam részére az érintett flottaszegmensre vonatkozóan rendelkezésre álló halászati erő kifejtés összesen 2 %-ának az erejéig, feltéve, hogy:

- a) az említett hajók 45 mm szembőségű négyzetes halószemekből álló zsákvéggel ellátott vonóhálót használnak annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkentsék a szürke tőkehal növendék egyedeiből ejtett fogásokat; vagy
- b) az említett hajók mélytengeri halászat céljára 50 mm szembőségű négyzetes halószemekből álló zsákvéggel ellátott vonóhálót használnak annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkentsék a 25 mm-nél rövidebb páncélhosszal rendelkező vörös garnélákból az 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 és 11 földrajzi területen ejtett fogásokat, valamint hogy legalább 25 %-kal csökkentsék a 35 mm-nél rövidebb páncélhosszal rendelkező óriásgarnélákból a 8, 9, 10 és 11 földrajzi területen ejtett fogásokat; vagy
- c) az említett hajók olyan szabályozott, különlegesen szelektív halászeszközt használnak, amelynek műszaki jellemzői a HTMGB tudományos tanulmánya szerint azt eredményezik, hogy a 2020-as évhez képest legalább 25 %-kal csökken az összes tengerfenéken élő faj növendék egyedeiből, vagy legalább 20 %-kal az összes tengerfenéken élő faj ívó egyedeiből ejtett fogások mennyisége; vagy
- d) az érintett tagállam olyan területeket alakított ki, ahol ideiglenes halászati tilalom van érvényben annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkenjen az összes tengerfenéken élő faj növendék egyedeiből ejtett fogások mennyisége, vagy legalább 20 %-kal csökkenjen az összes tengerfenéken élő faj ívó egyedeiből ejtett fogások mennyisége.

Az érintett tagállam megküldi a Bizottságnak a további halászati napokban részesülő halászhajók jegyzékét, valamint értesíti a Bizottságot a kiosztott további halászati napok számáról.

Az érintett tagállam továbbá minden hónapra vonatkozóan értesíti a Bizottságot az említett további kiosztott mennyiségből levonandó alkalmazott erő kifejtéséről, és ennek során az említett további kiosztott mennyiségre vonatkozó egyedi jelentéstételi kódokat használja (EFF1/MED1\_TR1\_AA, EFF1/MED1\_TR2\_AA, EFF1/MED1\_TR3\_AA, EFF1/MED1\_TR4\_AA és EFF2/MED1\_TR1\_AA, EFF2/MED1\_TR2\_AA, EFF2/MED1\_TR3\_AA, EFF2/MED1\_TR4\_AA).

Az érintett tagállam legkésőbb október 15-ig benyújtja a Bizottságnak az a), b), c) és d) pontban említett intézkedések végrehajtásához kapcsolódóan rendelkezésre álló összes információt.

A halászati erő kifejtés összesen 2 %-át az érintett tagállam megfelelő flottaszegmense részére 2022. január 1-jétől kiosztott legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés alapján kell kiszámítani.”

2. A b) ponthoz fűzött (a Korzikán, a Ligur-tengeren, a Tirrén-tengeren és Szardínián (GFCM 8, 9, 10 és 11 földrajzi terület) halászó vonóhálós hajókra vonatkozó táblázat) 3. lábjegyzet helyébe a következő szöveg lép:

„<sup>(3)</sup> A vonóhálós hajókra vonatkozó, fent említett legnagyobb megengedett halászati erő kifejtésén túl egy adott tagállam a lobogója alatt közlekedő hajók számára további halászati napokat oszthat ki a szóban forgó tagállam számára az érintett flottaszegmensre vonatkozóan rendelkezésre álló halászati erő kifejtés összesen 2 %-ának az erejéig.

Erre a tagállamnak akkor van lehetősége, ha:

- a) az említett hajók 45 mm szembőségű négyzetes halószemekből álló zsákvéggel ellátott vonóhálót használnak annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkentsék a szürke tőkehal növendék egyedeiből ejtett fogásokat; vagy
- b) az említett hajók mélytengeri halászat céljára 50 mm szembőségű négyzetes halószemekből álló zsákvéggel ellátott vonóhálót használnak annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkentsék a 25 mm-nél rövidebb páncélhosszal rendelkező vörös garnélákból az 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 és 11 földrajzi területen ejtett fogásokat, valamint hogy legalább 25 %-kal csökkentsék a 35 mm-nél rövidebb páncélhosszal rendelkező óriásgarnélákból a 8, 9, 10 és 11 földrajzi területen ejtett fogásokat; vagy
- c) az említett hajók olyan szabályozott, különlegesen szelektív halászeszközt használnak, amelynek műszaki jellemzői a HTMGB tudományos tanulmánya szerint azt eredményezik, hogy a 2020-as évhez képest legalább 25 %-kal csökken az összes tengerfenéken élő faj növendék egyedeiből, vagy legalább 20 %-kal az összes tengerfenéken élő faj ívó egyedeiből ejtett fogások mennyisége; vagy

- d) az érintett tagállam olyan területeket alakított ki, ahol ideiglenes halászati tilalom van érvényben annak érdekében, hogy legalább 25 %-kal csökkenjen az összes tengerfenéken élő faj növedék egyedeiből ejtett fogások mennyisége, vagy legalább 20 %-kal csökkenjen az összes tengerfenéken élő faj ívó egyedeiből ejtett fogások mennyisége.

Az érintett tagállam megküldi a Bizottságnak az ilyen további halászati napokban részesülő halászhajók jegyzékét, valamint értesíti a Bizottságot a kiosztott további halászati napok számáról.

Az érintett tagállam továbbá minden hónapra vonatkozóan értesíti a Bizottságot az említett további kiosztott mennyiségből levonandó alkalmazott erőfelfejtésről, és ennek során az említett kiosztott mennyiségre vonatkozó egyedi jelentéstételi kódokat használja (EFF1/MED2\_TR1\_AA, EFF1/MED2\_TR2\_AA, EFF1/MED2\_TR3\_AA, EFF1/MED2\_TR4\_AA és EFF2/MED2\_TR1\_AA, EFF2/MED2\_TR2\_AA, EFF2/MED2\_TR3\_AA, EFF2/MED2\_TR4\_AA).

Az érintett tagállam legkésőbb október 15-ig benyújtja a Bizottságnak az a), b), c) és d) pontban említett intézkedések végrehajtásához kapcsolódóan rendelkezésre álló összes információt.

A halászati erőfelfejtés összesen 2 %-át az érintett tagállam megfelelő flottaszegmense részére 2022. január 1-jétől kiosztott legnagyobb megengedett halászati erőfelfejtésből kell kiszámítani.”

---